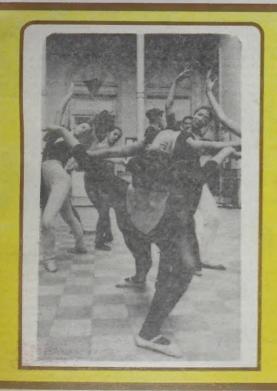




La Imaginación, al Poder

El Maquillaje Primaveral



# *Crònica* de la MUJER

Buenos Aires. 2 de octubre de 1979. Este suplemento, dedicado a la mujer, el hogar y el niño, corresponde a la edición Nº 5.379 de CRONICA y no puede ser vendido en forma separada. CRONICA DE LA MUJER aparece todos los martes.



EL CUERPO Y EL ALMA EN EL DOMINIO DE LA DANZA Los Prejuicios del Machismo

El Valor de los Alimentos

a actriz canadiense Dawn Andon ha descubierto un nuevo método para conseguir fama y dinero. Residente en Australia, esta joven ac-triz, coleccionó durante algunos años las memorias de la actriz norteamericana Susan Hayward. Como ya es sabido, la señora Hayward falleció en el año 1975 a causa de un tumor cerebral.

A la pequeña Dawn no le faltaron escrúpulos para tomar esta tragedia con fines lucrativos y como poderoso espectro de publicidad. La joven y bonita Dawn, que logró su propósito con entera satisfacción, muestra orgullosa su trofeo que consiste en miles de recortes de periódicos, 31 películas de televisión, grabaciones y pilas de fotografías de Susan Hayward desparramadas en su coqueto departamento de Melbourne, Australia. Esto, sumado a la considerable fortuna que amasó, hizo que la vida de Dawn cambiara de la noche a la mañana



Mamie Elsenhower, viuda del presi-dente Dwight Elsenhower, agoniza, tras haber sufrido días atrás, un síncope car-

Mamie, de 82 años, fue trasladada inmediatamente al hospital militar Walter Reed, en Washington. El ataque ocurrió en su granja de Gettysburg, Pennsylvania, a 130 kilómetros de la capital. El informe médico señaió que el síncope afectó algunas funciones del lado derecho de su cuerpo; agrega a su vez, que no se podría marcar con exactitud la permanencia de estos efectos en su organismo. Un equipo médico de primera línea se ha puesto enteramente a su

cargo, en espera de una mejoría. Como se recordará, Mamie Elsenho-wer fue la compañera infatigable de su esposo, la que siempre estuvo firme en los momentos más duros junto a él, así como también en los más brillantes, cuando el ex presidente fue nombrado Comandante en jefe del Ejército de los Estados Unidos durante la Segunda

Guerra Mundial. . Mamie realizó apenas unas pocas presentaciones en público luego de la muerte del ex mandatario, en 1969, a consecuencia de un ataque cardíaco su frido a los 78 años.

Desde 1953 a 1961, durante la presidencia de su esposo, Mamie obtuvo rá-pidamente el reconocimiento del pueblo como una persona bondadosa, afable y de una voluntad de hierro



1

Dias atrás, un joven matrimonio norteamericano nos dio

una prueba cabal de voluntad y amor George Gust y su esposa Jackie lograron cruzar de una costa a otra de los Estados Unidos, partiendo del Pacífico y

llegando a Portland, Maine, en el Atlántico. Esta pequeña odisea la ejecutaron con un vehículo de locomoción que se caracteriza por su simpleza, tiene dos ruedas y en nuestro lenguaje corriente lo conocemos como la bicicleta. Pedaleando a todo trapo y pulmón, esta joven pareja recorrió más de 5.000 kilómetros por tierra. Nos demostró que con pequeños elementos, vida al aire libre y espíritu de sacrificio, se logran metas casi irrealizables. George y Jackie sonrien satisfechos y un poco ex-haustos, pero con todo el Impetu y las ganas de organizar otra travesía a pedal.

Quienes los guieran seguir tienen un lugar en el camino, solo necesitan voluntad, amor por la naturaleza y un par de buenos pulmones



Institución de Nueva York Dirigida por una Argentina "EDUCACION DEL CONSUMIDOR"



TEN)

Una rosarina, radicada hace poco más de quince años en los Estados Unidos, ocupa la dirección en el área de Educación del Denartamento de Asuntos del Consumidor, en el estado de Nueva York. La señora Vilma Bevilacqua de Ellemberg, de ella se trata, nos interioriza personal-mente sobre la importante función que cumple para esa comunidad.

-No puedo negar que estoy haciendo algo que me llena de satisfacción, por-que tengo la vocación de ayudar, soy consciente de que la comunidad de Nueva York se ve favorecida con nuestra tarea.

-¿Nos puede dar una semblanza de cómo se ori-ginó su departamento?

-Con todo gusto. Los origenes no tienen fechas precisas. El lema es "Caviet precisas, El fema es "Caviet Emptor", que en latín quiere decir "consumidor tenga cuidado". En Nueva York funciona desde hace once años, ya que se creó por una ley del Concejo Deli-berante con el propósito de informar y proteger al consumidor. El crecimiento fue vertiginoso y ya hay

cuerpos similares en casi todo el mundo, y cada tanto se realizan congresos o dan conferencias. El último encuentro fue en 1977 en Londres, donde se recogie-

ron muy ricas experiencias.

—¿Cuáles son los puntos

básicos de acción?

—Hay dos: proteger y educar. En el primero se apuntalan los derechos del consumidor y en el segundo los deberes del mismo. Se organizan y difunden ma-teriales de información para que el consumidor compre bien, comparando y revisando la entrega de la mercadería. Se dictan nor-mas para evitar la práctica de engaños en las ventas, en un servicio muy completo, para aquellos que van a

realizar un gasto. Para ampliar detalles nos dice la señora de Ellemberg: -El Departamento coloca en todos los super-mercados las llamadas ba-lanzas del consumidor, para que constate que pagó el precio que se fijó por kilo-gramo. Si el comprador no encuentra la balanza se-llada con la faja municipal, comprueba que fue estafado o cualquier otra falencia,

nos llama inmediatamente por teléfono —poseemos un código muy fácil de recordar- y enseguida concu-rren nuestros inspectores. Algo que es fundamental es la colocación de las condiciones de cambio en lugar bien visible, junto a las cajas de pago. Allí queda especificado si se puede devolver la mercadería o bien si se reintegra o no el dinero.

¿Cumple alguna otra función para proteger al consumidor?

-Exactamente. A través de comunicados que tienen una amplia e inmediata difusión en los medios masivos se aconseja al compra-dor que desista de artículos que no se expenden a pre-cios razonables. No se olvide que pertenecemos a un medio donde existe libertad de precios que incentivan a elegir bien y a comprar sin equivocos. Les doy un ejemplo: no hace mucho se "infló" el precio de la carne por una maniobra de los productores. Inmediata-mente se orientó a no consumir el alimento más que una vez por semana, a la vez que se incrementó la im-

portación de ganado de Australia y Argentina. Re cibimos amenazas, y hasta se alzaron voces acusandonos de perjudicar a la economía de los estados que fincan sus riquezas en la producción de carnes. Claro que al final el precio fue llevado a niveles accesibles y el consumidor no sintió el

golpe en su presupuesto.

A poco de su arribo al
pais, la señora Vilma de
Ellemberg mantuvo una
entrevista con el Secretario
de Leattad Comercial, doede Leatrad Comercial, doc-tor Hugo Miguens. "Hacía cinco años que no venía a mi patria. En la actividad que me ocupa debo reconocer que se está trabajando con seriedad y hay una planificación acorde con lo que exige el momento".

También nos confió que quedó maravillada por la presentación de las vidrie-ras de los grandes comer-cios. Quizás usted la habra visto echándoles una mle rada y preguntando precios Aquí, como en Nueva York, la señora Vilma no pudo sustraerse al lema de "pregunte el precio antes de mostrar su interés por comprar...".

# Los Nuevos Maquillajes Proponen

# La Luminosidad y el Color de la Naturaleza

La naturaleza, sin ser forzada, provee los colores del actual maquillaje. Tonos llamativos, directos, decididamente vivaces para el rostro. Sombras verdes y azules que rasgan los ojos con moderación, son acompañadas por iluminadores que parten desde el ángulo interno del ojo hasta la parte media de la ceja. Esta se presenta casi sin depilar, con un simple cepillado. El colorete fluido y el rubor compacto destacan los pomulos, como es de rigor en esta temporada. Los labios en colores muy fulgurantes, se realzan con brillos. La base -eso s- del tono de la piel. ¿En resumen? La moda facial indica mucha, muchisima iluminación, como lo indica la linea propuesta por Lancome.



La moda para el rostro no pretende invertir el orden natural de

los colores, ni de sus matices más sutiles.
Se dice, a veces, que una cara "al natural" colabora hasta en el mecanismo de establecer una relación espontánea, fluida, fran-

En ese sentido, sería un error notable interpretar los designios del maquillaje actual como un retorno a la dureza, o a la rigidez

Delinear, sugerir e impactar parecen ser las pautas de un camino facial destinado a recuperar el color directo, intenso, ese tono que se advierte, sencillamente, observando a través de una ventana. O aceptando mirar la plenitud que ofrece la naturaleza

Si se quiere, no hay "invención" para el rostro de primavera y e verano en lo que hace a colores.

Solo una manera de incorporar al rostro la armonia dada en los árboles, en el cielo o en la rotunda combinación de los tonos de los pájaros



Clare

o fu

tion bo 8

una

doc

a mi

que ocer con

mifique

drie-mer-

abra

udo

Si, colores brillantes, un verdadero estampido de fulgor que nada tiene que ver con la exageración, sino con la continuidad del espiritu que manifiesta la moda del vestir: vivacidad, esplendor,

#### COLORES PRIMARIOS, PERO UN MAQUILLAJE DELICADO

En un elegante local de Barrio Norte, la firma Lancôme presentó su actual linea de maquillaje facial.

La tendencia indica el uso de colores primarios a través de la

utilización suave y delicada. Es decir, tonos identificados con el color de la piel, transparentes, en lo que atañe a las bases. Después, si, la incorporación de armonías que rescatan el rojo,

el verde y el naranja.

Como ya anticipó CRONICA de la Mujer, los ojos tienden a

rasgarse con moderación, y dejan atrás las sombras en bordo o







El colorete fluido o el rubor compacto tienen una función esencial para cumplir: destacar los pómulos.

Los labios, por su parte, juegari un papel no menos importante en la combinación total. Se destacan sin retaceos con rojos o naranja resplandecientes. El refuerzo con el brillo es casi un detalle imprescindible.

Las cejas, conviene recordarlo, porque aún se pasean mu-chachitas y muchas mayores con franca escasez de pelos en las cejas, se usan al estilo "salvaje", no depiladas (salvo para tenerlas prolijas) y únicamente sometidas a un cepilado normal. Los nuevos productos, indicó la experta de Lancôme, permiten

planear una variada gama de combinaciones. Crayones, sombras compactas, bases fluidas, polvos volátiles, se agrupan para no cerrar las puertas a una serie de posibilidades del maquillaje.

#### UN EJEMPLO? COMO COMBINAR TONOS EN LA GAMA DEL VERDE

En la muestra realizada por Lancôme se maquilló en la gama en la muestra realizada por Lancome se maquillo en la gama del verde. Por orden de "aparición", éstos fueron los pasos y los productos seguidos para la armonía seleccionada: —Base de polvo Makit 02½. —Makifinish: polvo volátil o compacto supertransparente

-Rubor en crema Orange Givree. Se puede acentuar con el

Sombra para ojos Vert con iluminador Or. El delineado, con

Khol vert.

—Labios en el tono Capucine, con el agregado de brillo natural.

Finalizada la tarea, su rostro se habrá iluminado al punto de despertar una admiración poco usual. No es una mentira "pladosa", como decían nuestras abuelas

Se verá distinta, completamente diferente. Y esa sensación, por si sola, vale la pena ser experimentada ¿verdad?

Buenos Aires, Martes 2 de Octubre de 1979

CRONICA de la Mujer

# Los Placeres de la Mesa Para Toda la Familia

Esta semana tenemos las recetas de la clásica paella y del no menos exquisito, pero un tanto exótico en cuanto al nombre, "Pollo a la Kiev". Sin embargo, no se desanime. Lea atentamente las recetas y verá que son sencillas y fáciles de preparar.

#### Paella

#### INGREDIENTES: (Para 6 porciones)

Un pollo tierno para freir cortado en piezas, ½ cucharadita de sal, ¼ cucharadita de pimienta, ¼ taza de aceite de oliva, 225 gramos de chorizo, 1 cebolla mediana picada, 1 diente de ajo machacado, 1 taza de arroz crudo, 1 cucharadita de azafrán, 1 lata de almejas picadas (quitarles el líquido y guardario), 1 taza de agua, 2 cucharaditas de caldo instantáneo de pollo, ½ kilo de tomate rojo picado (o de lata), 225 gramos de camarones medianos, limpios y cocidos.

#### PREPARACION:

Sazone el pollo con sal y pimienta. Caliente acelte en una sartén grande, a calor medio y dore allí el pollo por ambos lados. A medida que vayan dorándose las plezas, colóquelas en una fuente. Retire la grasa que ha escurrido del pollo, guardando 2 cucharadas. Fría a continuación el chorizo cortado en trocitos en las 2 cucharadas de grasa, cuando comience a dorarse agréguele la cebolla y el ajo y deje esto en la sartén hasta que el chorizo esté blen dorado y la cebolla suave. Añada el arroz, después de haberlo lavado y escurrido blen, junto con el azafrán y deje que todo se siga friendo, sin dejar de agitar. Cuando dore el arroz, agregue el caldo de las almejas que reservó, el caldo instantáneo y el tomate. Deje que hierva y agregue las almejas, vacie todo en un recipiente para horno, acomodando encima las piezas del pollo. Introduzca en el horno a 375º por 30 minutos y agréguele los camarones. Tape y deje cocinar la preparación 10 minutos más o hasta que el líquido se haya consumido y el pollo esté tierno.



# Pollo a la Kiev

#### INGREDIENTES: (Para 6 personas)

Tres pechugas enteras de pollo tierno, 1/2 taza de manteca o margarina, 1 cebolla finamente picada, 1/4 cucharadita de ralladura de limón, 1 huevo, 2 cucharadas de jugo de limón, 1 cucharada de agua, 2 cucharadas de harina, 2/3 pan de molido, 1 cucharadita de sal, 1/2 cucharadita de pimienta, 2 cucharadas de aceite para cocinar.

#### PREPARACION:

Parta las pechugas en la mitad, quíteles el hueso y la piel, y aplánelas hasta dejarlas delgadas. Ponga manteca en una vasija (6 cucharadas), añada la cebolla, la ralladura de limón y el jugo, revolviéndolos bien. Con la mezcla de la manteca forme 6 bolas, usando aproximadamente 1 cucharada de la preparación para cada una, e introdúzcalas en el congelador hasta que estén firmes. Coloque cada una de ellas, en cada mitad de pechuga. Doble los lados y las puntas para sujetar bien la mezcla de manteca, sujételas con palillos. Bata el huevo con agua y revuelva el pan molido con sal y pimienta. Cubra las medias pechugas con harina, páselas por el huevo y por el pan. Refrigérelas por lo menos media hora. Esto hará mucho más fácil su fritura. En una sartén grande, a fuego moderado, caliente el resto de la manteca con el aceite, y fria allí las pechugas de 10 a 15 minutos, volteándolas cuidadosamente para que se doren de ambos lados. Póngalas en un recipiente para horno, cocínelas 20 minutos a 400°. Retire lo palillos. En lugar de éstos puede usar brochetas pequeñas, que también deberán quitarse.

# HOY COCINAN LOS MARIDOS



#### Macarrones con Atún al Horno

INGREDIENTES: (Para 6 personas)

1/4 DE MACARRONES, 1 LATA DE CREMA DE CHAMPIÑONES, 1 TAZA DE LECHE, 1

LATA DE ATUN, RALLADURA DE 1/2 LIMON, 1 CUCHARADITA DE PIMIENTA, 1 CUCHARADITA DE SAL, 3 TAZAS DE QUESO RALLADO.

#### PREPARACIO

Cocinar los macarrones en la forma habitual y cuando estén listos escúrralos, agrégueles la crema de champiñones, la leche, el atún, la ralladura de limón, la pimienta, sal y 2 tazas de queso, revolviendo todo bien. Ponga la mezcla en una fuente, cubra todo con el resto de queso. Coloque la preparación en el horno unos 40 minutos.





# Con la Simpatía de Brizuela Méndez Y UN DULCE AROMA A NARANJAS

Para la mayoria de las lectoras de este suplemento resultará, sin duda, una sorpresa descubrir una nueva faceta de Guillermo Brizuela Méndez.

Es que en la cocina, y con un primoroso delantal, el popular animador se transforma en otra persona. Y no

popular animación se transforma en our persona. Y no es precisamente una transformación al estilo de "doc-tor Jekyll y mister Hyde" sino todo lo contrario. Lo explicamos. Quienes, como periodistas o colegas, conocen a Brizuela Méndez en su carácter de profesional, lo saben un hombre de rigurosas y metódicas costumbres, infatigable y severo (pero amable) en las exigencias con sus colaboradores, para obtener el nivel que anhela y que siempre es lo más cercano posible a la perfección.

Pero otra faceta (no menos interesante y, sin duda alguna, distinta) es la que revela el popular "Negro" en la intimidad de su hogar.

Ello no quiere decir que cocine con escaso celo o

Interés, lo que sucede es que Brizuela Méndez se or-ganiza de tal modo, que todo su trabajo constituye una especie de"petite revista culinaria en vivo y en directo." Porque el "Negro" canta, escucha música, atiende a sus amigos, hace chistes, relata anécdotas (sus preferidas se vinculan con el nacimiento de la televisión en la Argentina) y todo ello, "jugando" más que "coci-nando". Valga la expresión, entre cacerolas, mesadas, platos e ingredientes, se mueve con la alegre displi-cencia de un Fred Astaire.





#### Naranjas a la Brizuela Méndez

1 naranja por persona - 1 ó 2 paquetes de gelatina (según la cantidad de comensales)

Se pelan las naranjas, separándolas por gajos. Se les co-loca azúcar al gusto. Aparte se prepara la gelatina (de sabor elegido a gusto). Cuando está lista la gelatina se le colocan encima los gajos de naranja y se pone a enfriar.

#### Helados de Naranjas o Mandarinas

El jugo de cuatro naranjas (o de cuatro mandarinas) - 500 grs. de azúcar - jugo de 1 limón - medio litro de agua.

Disolver el azúcar en el agua. Preparar una infusión con las cáscaras de naranja y del limón. Dejar enfriar. Agregar el jugo de naranjas (o de mandarinas) y el del limón. Regular la densidad del frío de la heladera. Moidear y poner a



# Aquí se Aprende el Idioma del Viento. de las Nubes v de los Pájaros

Un centenario edificio ubicado en pleno centro, con un gran petio embaldosado y habitaciones de altos techos distribuidas en 2. plantas, alberga la Escuela Nacional de Danzas. Miles de niños y adolescentes se han acercado alli, a lo largo de varias generaciones, con el secreto anhelo de alcanzar las máximas posibilidades de expresión a través de uno de los medios más sugestivos, misteriosos y atrayentes que haya inventado el genio humano: la danza.

#### FL LLAMADO DE LA VOCACION

Para conocer la organización y funcionamiento de la Escuela, entrevistamos a la rectora, doctora Gladys Sterpone de Müller; éste es el resultado de la charla.

—¿ Cuáles son las carreras que se cursan y cuáles las condi-

ciones de ingreso?



Con una concentración típica de fervorosos adherentes al canto, estos pequeños alumnos participan en una de

-Profesorado de danzas clásicas y profesorado de danzas nativas y folklóricas. En el primer caso, para ingresar hay que tener de 8 a 15 años. La carrera consta de 3 ciclos: preparatorio 2 años, elemental 5 y profesorado 3. El profesorado de danzas nativas y folklóricas tiene una duración de 3 años. En ambos casos se otorgan títulos de profesores con validez nacional.

—¿La función es, entonces, la de formar docentes exclusivamente, con exclusión del desarrollo artístico?

—Aun cuando la finalidad de la Escuela es la formación de

personal docente, en la práctica ocurre que la mayoría de los egresados se incorpora a un cuerpo de baile. Así sucede, por ejemplo, en los ballets de los teatros San Martín y Colón, donde hay un importante número de egresados nuestros

#### TRABAJO Y ESTUDIO

—¿Cómo se compone el plan didáctico en danzas clásicas? —El profesorado abarca las siguientes materiās: danza clásica, danza moderna, folklore, musica, artes plásticas, francés, inglés, producción de espectáculos, coreografia, didáctica, etcétera

Y en danzas nativas y folklóricas? -¿ y en danzas nativas y folkloricas? -Las materias son: danzas folklóricas, zapateo, instrumen



Un clima de trabajo, amor a la danza y absoluta con-flanza en lo que se está haciendo, impera en todos los cursos de la Escuela





El taller de dibujo y pintura es otro de los medios utilizados para estimular el talento y la facultad creadora de los alumnos.

#### Informes e Inscripción

Toda la información relativa al ingreso, pude solicitarse en la Secretaría de la Escuela, o en la Oficina de Alumnos, Esmeraida 285, Capital Federal, Tel. 49-7336 y 49-7479, de 9 a 11.30; de 15 a 17.30, y de 18 a 20.30 horas. Mil doscientos alumnos concurren a la Escuela Nacional de Danzas. De ellos, un reducido pero selecto número alcanzará, al cabo de varios años, una formación docente y profesional del más alto nivel. Las carreras que se dictan, las condiciones de ingreso y la proyección de la institución, en esta entrevista a la rectora Müller.

tos autóctonos, educación musical, canto coral, historia del tos audotrons, educación inisidad arte plástico argentino, dibujo, gimnasia moderna, educación democrática, historia del atuendo y otras.

—¿ Qué otras posibilidades brinda la Escuela?

—Los alumnos pueden cursar el bachillerato completo, en el turno opuesto al que tengan en danza, almorzando aqui, en el

turno opuesto al que tengan en danza, almorzando aqui, en el edificio. En cuanto a los graduados, periódicamente y en forma constante se realizan cursos de perfeccionamiento, a cargo de las más autorizadas personalidades en cada materia.

—¿ La actividad de la Escuela queda reducida a este edificio?

—No. Aquí concurren 1.200 alumnos y, les actividades se inician a las 7.45 y finalizan a las 23.10. Y además, la Escuela y sus alumnos participan en actividades culturales y artisticas, dentro o fuera de la Capital Federal, y aun en remotas regiones

Bueno, eso ya parece bastante . . .



Una clase del curso del profesorado de danzas nativas y folklóricas. El amor y respeto a la tradición vernácula en su alta expresión.

—Y no es todo: funcionan, dependientes de la Escuela, 44 cursos "descentralizados" en escuelas primarias y secundarias, a los que concurren 5.000 alumnos, para tomar clases de danzas, expresión corporal y danzas folklóricas.

—¿Algún proyecto o ambición de la Escuela?

—Que se concrete el proyecto de crear el profesorado nacional de expresión corporal



La conmovedora plasticidad de la danza, es un ritual que exige el mas alto grado de preparación artistica, cul-

# ESTA SEMANA, EL PLAN POPULAR EN LA BARRIADA DE MATADEROS

The state of the s				
PRODUCTO	PRECIO DE		111000	
	-	ENTA	CO	STO
FALDA, el kg			\$	2.000
AGUJA CON HUESO, el kg			\$	3.700
OSOBUCO, el kg	. \$	2.800	\$	2.000
MONDONGO, el kg			\$	1.800
HUEVOS MEDIANOS, 2 doc			\$	1.700
POLLOS PARRILLEROS, el kg	. \$	4.200	\$	3.200
CALAMARES, el kg	. \$	2.100	\$	1.500
ANCHOITAS, el kg.		1.950	\$	1.500
ACELGA, calidad buena, el kg	. \$	350	\$	100
REPOLLO BLANCO, calidad buena, el kg	. \$	400	\$	200
ZANAHORIA, calidad buena, el kg.		400	\$	200
PAPAS, calidad buena, el kg.	. \$	500	- \$	300
BANANA, calidad elegida, el kg		800	\$	500
MANZANA GRANNY SMITH, calidad elegida, el kg		700	\$	400
POMELO DEL LITORAL, calidad elegida, el kg		700	\$	350
SARDINAS PORTUGUESAS, el kg		5.000	\$	4.500
QUESO MAR DEL PLATA, primera marca, el kg	\$	5.100	\$	4.500
MANTECA, en paq. de 200 grs. c/uno	. \$	1.800	\$	1.200
DULCE DE BATATA, primera marca, el kg.	. \$	2.400	\$	1.800
MORCILLON, primera marca, 100 grs.		700	\$	340
SALCHICHON, primera marca, 100 grs		650	\$	320
LOMO, primera marca 100 grs.	. \$		\$	950
GALLET, DULCES SURTIDAS, 1/4 kg.		900	\$	500
GALLET. SIN SAL, ¼ kg.			\$	500
GALLET. DE AGUA, 1/4 KG.		900	Š	500
AZUCAR, primera calidad, el kg			\$	1.070
FIDEOS, semolados, paq. de 400 grs			\$	400
GASEOSAS, botellas de 1 litro, s/e			\$	820
HARINA, primera marca, "000", el kg.			\$	530
VINO COMUN, botella de 1 litro, s/e		1.300	\$	950
CUBETERAS, cada una		900	\$	500
JUEGOS DE COPETIN, cada uno	. \$	3.400	\$	2.500
TENEDOR PARA ASADO, cada uno			\$	1.000
JABON EN PANES, primera marca, 400 grs.		800	\$	350
DETERGENTE, primera marca, sachet de 135 c.c			\$	270
JABON EN POLVO, primera marca, pag. de 400 grs.			\$	550
				1
NAMES AND THE OWNERS OF THE OWNERS OF THE OWNER OWNER OF THE OWNER	777	CHILLIAN	THE	anning.

# **EXCLUSIVO**

Desde mañana y hasta el próximo 10 de octubre, muchos artículos de consumo popular estarán a la venta, a precio de costo, en la feria municipal internada ubicada en la avenida Tellier, esquina Bragado, en el barrio de Mataderos.

Son múltiples las adhesiones que se han hecho llegar a este suplemento, desde distintos sectores, en apoyo del plan que fuera ideado por CRONICA de la Mujer y puesto en acción —de modo altamente eficaz— por las autoridades de la Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires.

Asimismo, es notable el entusiasmo entre los concesionarios de las ferias internadas que, a costa de un pequeño sacrificio (como es el renunciar voluntariamente a la ganancia en la venta de los articulos en oferta) obtienen en cambio el agradecimiento y la colaboración del vecindario.

Como ya lo saben nuestras lectoras, los precios de la columna "al costo" indican los que regirán en la feria citada en el período ya indicado, en tanto la columna "precio de venta" se elabora promediando el precio de tales artículos, según son vendidos en distintos sectores comerciales de la Capital y el Gran Buenos Aires. Y atención: por encima de esos precios de venta se está frente a un abuso, por lo que corresponde el inmediato alerta a las autoridades respectivas.



# GUIA DE SUGERENCIAS PRACTICAS PARA EL HOGAR

Compara Grandas

Con licuadora . . . ¿Y se cortó la mayonesa?

Quedan pocos minutos, ya tiene listas las arvejas, las papas, las zanahorias... Solo falta la mayonesa ¡total, se hace rápido! Pero la cosa no es tan fácil ¿verdad?

De pronto la urgencia provoca el "desastre": la mayonesa, hecha en la mismísima e infalible licuadora se ha cortado.

¿Cómo evitar las angustias posteriores de recomponer la salsa a último momento?

Prepare la licuadora. Los huevos, preferentemente, deben estar a temperatura natural: si desea una mayonesa abundante, ponga en el vaso dos enteros. (¿Ha sido previsora y ha verificado que estén fresquitos?) Agregue el limón (es más suave que el vinagre), la sal, la mostasa (si le gusta, claro) una pizca de pimienta y algunas gotitas de aceite. Comience la operación encendiendo la licuadora.

¡Pare la máquina! Apréstese a culminar la El secreto fundamental para que no se "corte" la mayonesa: mientras se baten los ingredientes, el aceite debe incorporarse lenta y continuamente a través de un chorro discreto

¡Olvidese de hacer un agujero tipo zanja en la botella!



Qué duice, qué amargo: el mate, un amigo

La silenciosa y fiel compañía del mate ¿ quién no la aprecia? Al levantarse lo estimula, lo "despierta", lo acompaña en las preliminares acciones del dia. Durante la tarde es también un compañero ideal del trabajo.

THE REPORT OF THE PARTY OF THE

Hay quienes lo prefieren dulce. Sin embargo, las ventajas del amargo son convincentes. Entre ellas, no le permite engordar ni siquiera un gramo, y hasta quita el apetito al punto de "engañar" al estómago muy hábilimente.

Puede tomar los que desee, no se cansará de él si le empieza a tomar el gustito de a poco y sin premura. En alguna próxima edición, habrá una "receta" para que la tradicional infusión americana se prepare como "debe ser".



¿Qué le ocurrió a la mesada de mármol?

Una mañana advirtió que el mármol de la mesada, de la tan concurrida cocina, se ha deteriorado en algunas zonas. ¿Usó limón de modo consecuente? ¿Lo cortó "directamente" sobre el mármol?

No hay retos de por medio:

No hay retos de por medio: simplemente una recomendación. El limón daña el mármol, lo deteriora, provoca porosidad y lo deja con un aspecto bastante desprolito.

Entonces, a usar la tabilita, el plato, o lo que encuentre a mano. Pero no cortar sobre el sufrido marmol

Los tejidos delicados son realmente exigentes

Finos y con imposiciones. Los tejidos de lana adoptan una manera peculiar en cuanto a su presentación "en sociedad". Para que luzcan espléndidos, sin esos rastros de reciente lavado, no los sumerja en jabones escamados aunque éstos, en apariencia, sean más suaves. Emplee jabones líquidos y si no los tiene cerca, e xiste otro elemento que cumple la misma función y es económico: el detergente. ¿ Qué le parece la sugerencia?

¡Cayó aceite en la pollera!

Está cocinando y un chorrito de aceite se escapó sín remedio sobre su pollera. Si no está hervido o caliente, frote con rapidez un paño con agua fría y detergente para loza. El aceite se perderá en el tiempo...



Las claras no son eternas

Se las ve tan transparentes, tan fragiles y tan "incontaminadas..." Sin embargo, tienen su tiempo de duración una vez que se las separó de la yema Son útiles en el término de cinco días y no más, siempre y cuando se las mantenga en la heladera. Las claras tienen mil y una aplicaciones: ¿qué tal un merenguito para el postre o un soufflé de verduras?

El óxido, rebelde sin causa

Si, por supuesto, se sabe que mancha la ropa. Pero es un rebelde que se puede dominar sin recurrir a la "violencia" con la pobrecita rona de la temporada.

ropa de la temporada.
El óxido en las prendas se
quita con limón. Deje la tela
durante toda la noche con
bastante limón (en la zona
afectada), y recién enjuague
por la mañana. Descubrirá
que la mancha ha desapa-

recido.

# Las Lectoras Participan

¿Cómo? Aportando ideas, soluciones, sugerencias. En una palabra, haciendo ellas este suplemento de todos los martes.

¿De qué manera? Con moldes de creaciones personales, vestidos, faldas, blusas, tejidos.

Escribiendo cuentos para nuestra sección literaria.

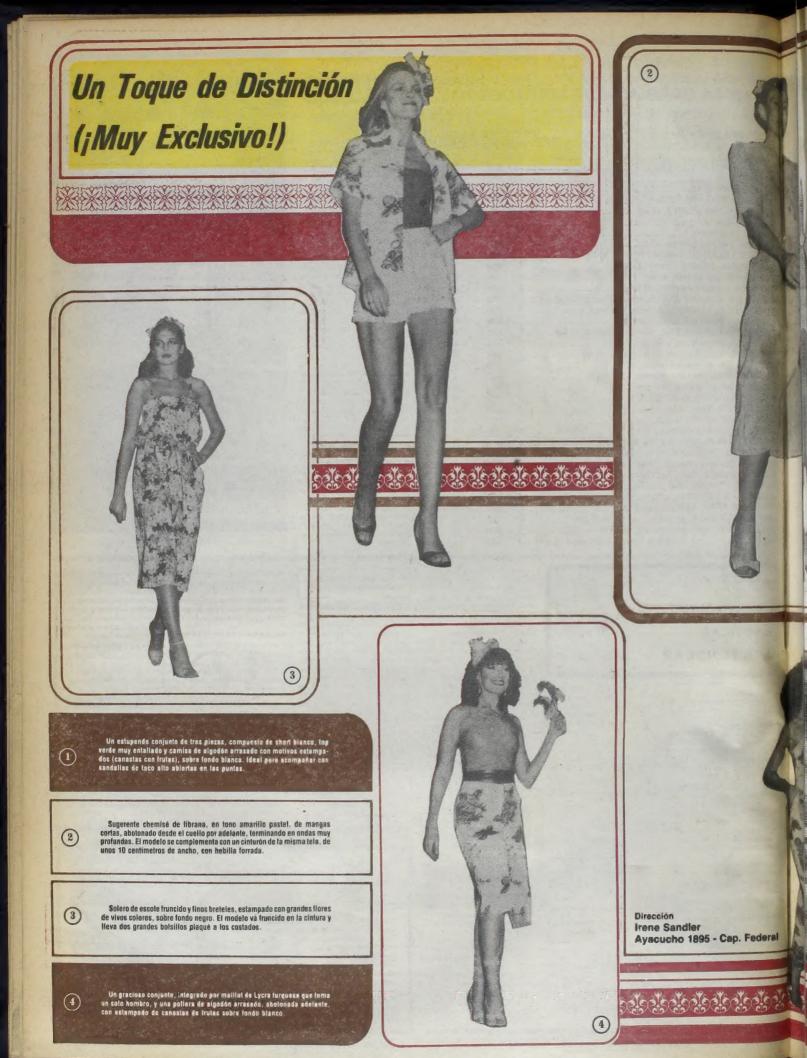
Enviando consejos para la sección "Guía práctica de sugerencias para el hogar".

Realizando diseños para la sección decoración de interiores.

Se aceptan colaboraciones únicamente por correspondencia.

Los cuentos deben ser escritos a máquina, a doble espacio, con una extensión no mayor de 90 líneas, las ilustraciones y dibujos en tinta china sobre cartulina blanca.

Los originales no publicados no se devuelven, ni se atienden consultas telefónicas al respecto. Dirigir la correspondencia a: CRONICA
de la Mujer, Azopardo y
Garay, 1063 - Buenos
Aires

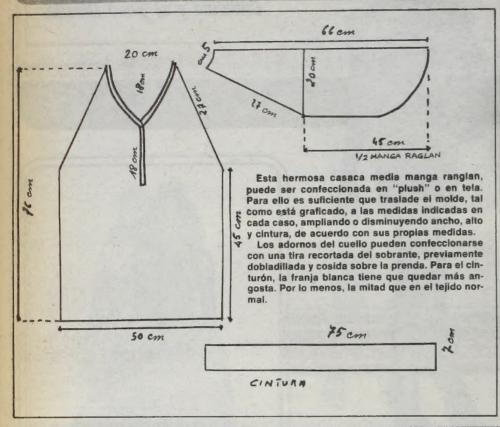




# Casaca Rayada con Manga Ranglan

# MINIMOLDES ★ TEJIDOS ★ ACCESORIOS ★









Línea imperio, tan clásica. El color rojo como fondo y rayitas blancas horizontales. En la parte-inferior, dibujos de diferentes frutas en todos los tonos. Se agrega un chal que juega con la disposición de las rayas y la tela.



Ideal para los días primaverales. El conjunto está realizado en seda natural color fucsia. Grandes frunces en la pollera que lleva, además, una pretina. La camisa es sin cuello, con mangas muy anchas que salen desde la cintura.



Un vestido "ingenuo" presenta la modelo francesa Annette. Siempre bienvenidos en su tipo, esta versión fue hecha en color bianco con florcitas coloradas y una importante guarda de flores en el ruedo. El cinturón, tipo faja, es de cuero rojo.





LOS "SUPER SPORTS" SON DIVERTIDISIMOS De la mano y complacidos del interés por retratarlos. Luciano Ileva un vistoso jardinero celeste con pespuntes en azul. Flace juego la remera, también en azul, con carterita en la delantera. Marina luce un jumper celeste, adornado con recortes, bolsillos y el tablón encontrado.

Hernán, muy rubiecito, tiene una camisa de jean, hecha en manga corta. El pantalón es también de jean, con bolsillos adelante. Marina está fresquisima: solera con tiorcitas, elastizada en el pecho. Un coqueto voladito en el ruego. Sebastián luse pantalón de jean y camisa cuadrilló.

¡Llegaron los deliciosos heladosi Hernán se ha puesto una remera blanca con rayitas finitas y un pantalón color celeste con bolsillos estilo cazador. Sebastián lleva ramera rayada en azul, blanco y celeste. El pantalón, celeste, tiene recortes y soguitas en los hoisillos.



# La Moda Del Niño

La soltura de Marina la convierte en una modelo de "proyección" hacia el luturo.
Mientras tanto, se desgrana en
la carinosa sonrisa de la foto y
nos muestra una solera rosada
con bolsillo en el que se dibujan corazoncitos bordados.
Mangas "campanita" y un
discreto volado en el ruedo.

Palas Largas (Pasteur 332 Subsuelo) Caizado: Pampera infantil, de Alpargatas

CRONICA de la Mujer



Buenos Aires, Martes 2 de Octubre de 1979



UBO una vez una per-sona que terminó con las guerras para siempre, al asesinar a cua-renta y dos Papás Noel. Todo empezó unos diez días antes de Navidad, cuando un

Papá Noel del Ejército de Salvación fue asesinado en un

barrio. Un diario de la mañana traía la noticia, pero, al día siguiente otros cínco Papás Noel fueron asesinados, y el hecho apareció en la primera plana de todos los diarios del

Cuatro de ellos fueron asesinados mientras recolectaban fondos para el Ejército de Salvación, y el quinto fue apuñalado en la sección juguetería de Gimbel's.
¡La gente se sintió ultrajada! ¡Cómo se indignaron! Pensaban qué monstruo, qué engendro debía ser ese tipo; quiero decir: arruinarles la Navidad a los chicos asesimendos especiales.

quiero decir: arruinarles la Navidad a los chicos asesinando a Papá Noel.

No se preocupaban por las vidas verdaderas de los hombres asesinados, tan solo era el efecto que causaba a los
chicos, lo que molestaba a todos.

De manera que, al día siguiente, la ciudad estaba llena de
policías, metropolitana y estadual, agentes del FBI y hasta
algunos funcionarios de Inteligencia de la Marina, agentes
del Tesoro y funcionarios del Departamento de Justicia,
todos los que encontraron pretextos para intervenir en el
caso: y otros diez Papás Noel fueron muertos, y nos e atrapó
al esquivo asesino. Así que, aquella noche, todos los Papás
Noel que estaban trabajando, convocaron a una reunión
secreta para decidir que hacer.

Se daban cuenta de sus responsabilidades para con los

secreta para decidir qué hacer.
Se daban cuenta de sus responsabilidades para con los chicos, pero, por otro lado, les parecía una especie de locura salir a la calle y ser atacados por ese maníaco.
De modo que, un hombre que era valiente y no tenía nada ni nadie que dependiera de él, se ofreció para salir al otro día, disfrazado y con una fuerte guardia armada.
Pero le cortaron la garganta en su cama, aquella noche.
Así que, al otro día, no había Papás Noel en la ciudad.

Y la gente estaba algo así como irritable y nerviosa, y los chicos lloraban, y no parecía Navidad sin los Papás Noel.
Pero, al día siguiente, una volátil mujercita de Hollywood,
una actriz que buscaba publicidad, salió vestida de Mamá
Noel. Y la gente y sus chicos se agolparon en torno de ella, ya
que era lo más aproximado a Papá Noel que andaba por la
calle, y consiguió un montón de publicidad, y no la mataron.

De modo que, al día siguiente, varias otras mujeres prominentes salieron todas vestidas de Mamá Noel, con el pelo empolvado de blanco y polleras coloradas y almohadones en sus vientres y sombreros de Papá Noel, y tampoco a ellas les moteos.

Decidieron que, a lo mejor, el maníaco había dejado de actuar, así que mandaron a la calle a un Papa Noel como globo de ensayo pero, una hora después su cuerpo era con-ducido en una ambulancia al Bellevue Hospital, con tres balas alojadas en él. Así que la Navidad de ese año transcu-rrió con Mamás Noel.

rrió con Mamás Noel.

Y al año siguiente empezó a ocurrir otra vez lo mismo, de modo que, de inmediato, mandaron a las mujeres a la calle. Al año siguiente pasó la misma cosa; y el siguiente, y el siguiente; y año tras año, este paciente y esquivo maníaco mataba a cualquier varón vestido de Papá Noel; hasta que finalmente en los diarios, en la publicidad y en las mentes humanas, Papá Noel retrocedió hacia el fondo y Mamá Noel se convirtió en la figura principal.

Quiero decir que Papá Noel todavía estaba allí. Hacía los juguetes en el Polo Norte, y se ocupaba de los elfos, pero era Mamá Noel la que viajaba en el trineo tirado por los renos, y edeslizaba nor la chimenea y repartía los regalos, y ence-

se deslizaba por la chimenea y repartía los regalos, y enca-bezaba el desfile de Navidad de cada año.

bezaba el desfile de Navidad de cada año.
Y lo divertido era que a las mujeres parecía gustarles, y se convirtió en una moda tal, que las calles, en época de Navidad, estaban colmadas de Mamás Noel. Y a medida que el tiempo pasó, ellas empezaron a hacer pequeñas alteraciones en el traje tradicional, cambiando primero el matiz rojo, y experimentando después con colores completamente distintos, hasta que al fin cada traje fue único y fantástico, hermosamente coloreado bellisimo.

Se convirtió en un vertadera honora el encahaza al desfile.

Se convirtió en un verdadero honor el encabezar el desfile

: Navidud. ¡Y a los chicos les encantó! ¡La Navidad nunca había sido así antes, con todas estas

Mamás Noel y con toda esa excitación!

Pero, estos chicos, esta nueva generación de chicos que
creció creyendo en Mamá Noel, era algo así como distintos.

Porque, fijense, para los chicos muy pequeños Papá Noel

es un Dios.

Y, para la época en que dejan de creer en Papá Noel, empiezan a ir a la Escuela Dominical y aprenden acerca de un nuevo Dios. Y este nuevo Dios no les hace regalos. Es un poco rudo

Pero toda la vida anhelan a su antiguo Dios de la infancia,

su Dios Papá Noel. Observen sus oraciones, los que dicen: "dame lo que deseo". Pero esta nueva generación de chicos, que crecieron creyendo en Mamá Noel, parecía tener una actitud distinta hacia las mujeres. Empezaron a elegir mujeres para el Congreso y eligieron a una mujer presidente y mujeres alcaldes, hasta que muy pronto el país estuvo gobernado en-tero por mujeres.

A ellas les preocupaba, sobre todo, cosas como la comida, hubo mucha discusión en el Congreso acerca de varios regimenes; y bien pronto, hasta los más pobres tuvieron mucho que comer; y estaban interesadas en las casas, y pronto ya no hubo escasez de viviendas.

Pero había una cosa que apoyarían.

No pensaban hacerlo.

### EL CUENTO ELEGIDO PARA USTED

# **EL ASESINO DE PAPA NOEL**

Por Spencer Holst

Quiero decir, ¿qué posible razón política haría que estas mujeres mandaran a sus hombres a ser muertos? ¡Era ri-

dículo!

De modo que, con su poder político y su poder financiero y el prestigio de los Estados Unidos, obligaron y animaron a otros países a permitir que mandaran las mujeres.

Así la guerra terminó para siempre.

Los hombres siguieron haciendo lo que siempre habían hecho. Trabajaban en fábricas, y estudiaban matemática el compres y apostaban a caballos y repartian hielo, y discu-

superior, y apostaban a caballos, y repartian hielo, y discutian de filosofia.

Pero, estas discusiones sobre filosofía, no ocasionaban que la gente se muriera de hambre y se matara entre sí.

Y muy pronto, en todo el mundo, nadie estaba ham-briento, todos tenían lindas casas, ya no había guerra, la gente empezó a ser feliz

Saben, cuando uno se detiene a pensar en ello, había o<mark>cu-</mark> rrido una revolución mundial.

Pero el asesino, o, en realidad, el santo a quien la huma-nidad tanto le debía, el que planeó y ejecutó esta revolución casi incruenta, nunca fue atrapado y crucificado.

Siguió viviendo

No, nadie descubrió nunca la identidad de este santo: es decir —ah— salvo yo. Yo sé quién es el santo.

Oh, no tengo ninguna prueba, pero, es precisamente por eso que estoy tan seguro de que lo sé.

Porque hay una sola persona capaz de esto, hay una sola persona con el genio, la osadía, la imaginación, el valor, el amor a la gente, la avidez por la sangre y la paciencia requeridos para llevar a cabo esta, la mayor de todas las acciones. Esa persona es mi hermanita.

# **GUIA DEL**



#### Exposiciones y Museos

#### Teatro Colón:

La escenografía y el vestua-rio en la historia del Teatro Colón, de la ciudad de Buenos Aires. Se expondrán bocetos



#### Ferias Turísticas

Artesanía: En la Plazoleta Vicente López, entre Junín y Uriburu. Los sábados de 12 a 18 y los domingos de 10 a 18. Artes plásticas:

En la calle Caminito, del ba-rrio de la Boca. Jueves a sábados de 12 a 18 y domingos de 10 a 18.

#### Artesanía, libros y revistas usados:

usados: En la Plazoleta Santa Fe, Avda. Santa Fe y Uriarte. Sá-bados de 12 a 18 y domingos de 10 a 18.

Filatelia y numismática: En el Parque Rivadavia, Ri-

vadavia al 4900; en torno del ombú. Los domingos de 9 a 13.



#### Cine v Audiovisuales

#### **Espectáculos**

<mark>PARAMETER AND TO THE TOTAL AND THE TOTAL AN</mark>

El maravilloso mundo de la magia:

El próximo 4 de octubre se presentará, en el teatro Pre-mier, este singular espectáculo que contará con la actuación de los 8 campeones de magia, seleccionados en el último Congreso Mundial de

#### "Imagen de Sudamérica":

Espectáculo que muestra las distintas imágenes del cielo sudamericano, con los naisa jes de las distintas latitudes, con leyendas relacionadas con las estrellas. En el Planetario de la Cludad de Buenos Aires

Avda. Sarmiento y Belisario Roldán. Los sábados y do-mingos a las 16.30, 18 y 19 30 La boletería está abjerta con 2 horas de anticipación. Prohibido el ingreso a niños meno res de 7 años Mayores \$ 2 000, menores (de 7 a 14 años) \$

# realizados por los importantes artistas argentinos, entre los que figuran Basaldúa, Soldi y que rigural Basaldua, Solal y otros. En el salón de exposi-ciones de YPF, Avda. Roque Sáenz Peña 777, de lunes a viernes de 11 a 19. Miniaturas:

Cosmetología, higiene y sa nidad, en la vida cotidiana del Buenos Aires de antaño. En el Museo de La Ciudad, Alsina 412. Lunes a viernes de 10 a 20; sábados y domingos, de 16 a

#### Club Argentino de Planeadores Albatros:

El acceso es libre, hay restaurante y confiteria. Se pue-den observar las maniobras de los planeadores. En San Andrés de Giles. Ruta 7 hasta el Km. 98. donde se dobla a la

izquierda, por un camino señalizado

#### Museo Fragata Sarmiento:

En Dársena Norte, 5ª sec-ción, prolongación de Viamonte y Avda. Costanera. Se puede conocer el armamento. mobiliario, instrumental, ob-jetos recordativos y la arboladura intacta de esta nave Los sábados y domingos de 14

#### Exposición floral en Escobar: Entre el 29 del corriente y el

14 de octubre próximo se realizará en la ciudad de Belén. de Escobar, la I Muestra Floral Latinoamericana que se or-ganiza en el marco de la XVI Fiesta Nacional de la Flor. La ciudad de Belén, de Escobar, està situada a solo 50 km de la capital, sobre la ruta 9

La Salud de la Madre v el Niño



# Comer Bien, Para Vivir Más Años y Mejor

Englished substitution and the substitution and the

AND THE RESIDENCE OF THE PROPERTY OF THE PROPE

Una Dieta Sana y Equilibrada Debe Contener Todas las Sustancias que son Necesarias Para el Normal Funcionamiento del Organismo. En Esta Nota se Indica el Valor en Calorías y Contenido Nutritivo de los Alimentos, Ningún Régimen Puede Iniciarse sin Consulta Médica

Si bien todo el mundo sabe que los alimentos son necesarios para mantener la vida, no todo el mundo sabe el valor nutritivo de cada alimento y, particularmente, de la importancia que tiene una alimenta-ción "balanceada", esto es, que contemple todas las necesidades

del organismo.

Por medio de los alimentos, el organismo recupera energias y obtiene elementos fundamentales para el desarrollo y funcionamiento ar mónico de sus funciones.

Se liama metabolismo el conjunto de proceos químicos mediante los cuales et organismo utiliza las sus-tancias nutritivas; dichas sustancias están constituidas, principalmente

Albúminas (proteinas) Grasas (lípidos) Hidratos de carbono (glúcidos) Sales de aqua (electrolitos) Agua Vitaminas

#### LA FABRICA

El organismo trabaja como una gran "fábrica" que recibe "materlas

utiliza en función de sus necesidades. En una dieta equilibrada deben participar alimentos de los tres rei nos de la naturaleza (vegetal, animal

En la "producción" de energía intervienen los hidratos de carbono las proteinas y las grasas. En la formación y reparación de los tejidos intervienen las proteinas, las sales minerales, el agua y las vitaminas.

#### QUE SON LAS CALORIAS

Una "caloría" es la cantidad de calor requerida para elevar en un grado centigrado la temperatura de un litro de agua. Un gramo de hidratos de carbono permite desarrollar cuatro calorías, un gramo de grasas 9 calorías, y un gramo de proteínas cuatro calorías.

A título de ejemplo se puede decir que un adulto que pese 65 kilogramos y realice un trabajo sedentario, necesita diariamente una alimentación que le proporcione 2.450 calorías. (Es decir, se estima que re-quiere de 20 a 25 calorias por kilogramo de peso). Para los niños y los adolescentes, las necesidades de calorias son mayores por cada kiloconveniente la consulta ante el médico de la familia

#### REGIMEN ALIMENTICIO

Para conocer meior el valor que tritivo de los alimentos, es necesario saber cómo están compuestos

carnes: contienen (término medio) 25% de proteínas. 15% de grasas. carecen de hidratos de carbono. huevos: 6% de grasas, carecen de hidratos de carbono.

cereales: 10% de proteinas, 80% de hidratos de carbono, carecen de

grasas. leche: 3% de proteínas, 4% de grasas, 5% de hidratos de carbono. pan común: 10% de proteínas, 1% de grasas, 53% de hidratos de car-

frutas: 1% de proteinas, del 6 al 15% de hidratos de carbono, carecen de

legumbres: del 2 al 35% de proteinas, del 3 al 18% de hidratos de carbono, carecen de grasas.

manteca: 85% de grasas, carece de proteínas y de hidratos de carbono.

Una alimentación sana y ade-cuada debe tener en cuenta la edad el estado fisiológico y la naturaleza del trabajo que desarrolla cada

#### Valor Calórico en 100 Gramos de Alimentos

ACEITES Y GRASAS		1150		calorías
	calorías	Alcauciles		41
Aceite	884	Apio		14
Manteca	716	Coliflor		32
Tocino	712	Lechuga		15
		Repollo		28
AZUCARES		Tomate		21
		Zanahorla		41
Azúcar	385	Zapallo		40
Miel	306	Zapallito		15
CARNES		HUEVO		
				1111111111
Ave -	133	2 ur	ridades	148
Cordero	253			
Hígado	134	LECHES Y	UESOS	
Jamón cocido	303			
Jamón crudo	308	Queso	cuartirolo	275
Morcilla	258	Queso	gruyére	401
Riñón	124		parmesano	401
Salchichas	450		roquefort	401
Salch. Viena	248	Leche		61
Seso	127		descremada	
Vacuna (prom.)	129	Yogur		140
CEREALES Y DERIVADO	S	CEOULORE		
Fig. 3. and in the last	4	LEGUMBRE	5	
Arroz	364	Autorole		
Harina	364	Arvejas	frescas	65
Pan francés	317	Arvejas	secas	345
Quåker	390	Garbanzos	Becos	364
Sémola	333	Habas	frescas	84
Trigo	364	Habas	Hecas	334
		Lentejas	secas	340
CHOCOLATE		Porotos	frescos	113
	248	Porotos	secos	337
	240			
FRUTAS DESECADAS		PESCADOS	Y MARISCOS	
THOTAS DESECRDAS		LESCADOS	1 MAINGOO	
Ciruelas	274	Anchoas	en aceit	9 314
Duraznos	281	Bacalao	salado	375
Peras	212	Merluza	301000	77
reids	- 12	Peierrev		87
FRUTAS FRESCAS		, 0,0,,0,		100
THOTAGTHEOGAG				
Ananá	78	TUBERCUL	OS Y RAICES	100000000
Bananá -	91			
Ciruela	73	Batata		116
Damasco	77	Papas		79
Durazno	52			
Limón	14			
Mandarina	43	VINO		
Manzana	51	41140		
Narania	30			
Peras	56	(10%	alcohol)	76
Pomelo	27		1000	
Uvas	68			
	- 87	FRUTAS SE	CAS	
HORTALIZAS				
FRESCAS		Almendras		581
		Maní	tostado	590
Acelga	27	Nueces		699
•			1	

#### primas" (alimentos) y los separa y gramo de peso. Por ello, siempre es

Hace diez años que me separé de mi esposo por mutuo acuerdo porque bebia y cuando llegaba a casa me castigaba. De esta forma era imposible continuar viviendo, además nuestro hijito no podía crecer en ese ambiente. En el juicio de divorcio se convino en que él abonaría los alimentos para el pequeño.

A veces cumplia con su obligación y otras, no. En la actualidad, si bien viene a ver a nuestro hijo, no colabora para su manteni-miento. Además me amenaza con sacarme la tenencia del niño la cual me fue otorgada por el juez. ¿Qué debo hacer?

Maria E. de R. de Castelar

#### 60000000000000000000

Su marido no tiene derecho a visitar a la criatura si no cumple con las obligaciones que ha asumido y qu le corresponden. Tal es el criterio reiterado de la jurisprudencia (antecedentes judiciales en casos análo-

Pero negarle el derecho de visita sería contraprodu-cente para la salud síquica y moral de su hijito, a la par que crearía una distorsión en las relaciones de ambos.

Es por ello que le aconque como primera medida le plantee el pro-blema a su esposo y trate de llegar a un arreglo extrajudicial en función del cumplimiento de la obligación alimentaria que recae

Si no entra en razones y teniendo en cuenta que su cónvuge se comprometió en el juicio de divorcio re pectivo a abonar los ali-mentos, debe iniciar por ante el Juzgado donde tra-mitó el mismo, un "inci-dente de aumento de cuota alimentaria", para obtener el reajuste de la cuota fijada originariamente y el cum-plimiento de la obligación asumida (se llama incidente a toda cuestión que tramita por separado del juicio principal pero que tiene conexidad con el mismo).

De esta forma, usted y en representación de su hijo exigirá el pago de los ali-mentos que comprenden todo lo necesario para la subsistencia del menor (comida, ropa, medica-mentos, etcétera). Para ello deberá remitirse a la documentación que segura-mente se halla agregada en el juicio de divorcio (partidas de matrimonio y na-cimiento) para acreditar los



vinculos respectivos y probar el "caudal alimen-tario" de su esposo, vale decir los ingresos actuales del mismo, con todos los medios de prueba que estén a su alcance: oficios o sea informes de la empresa donde trabaja su marido y si

través de testigos. El Juez llamará a las partes a una audiencia de con-ciliación para solucionar en forma rápida y eficaz el

Si en la misma no se llega a un acuerdo el juicio se abrirá a prueba para probar las posibilidades econó-micas de su cónyuge y las necesidades del alimen-tado, en este caso, el hijo de ambos

Posteriormente, el Juez dictará sentencia haciendo

#### CONSULTORIO **JURIDICO**

Doctora Maria Beatriz Torres de Velazquez

Una mujer, separada legalmente y con un hijo a su cargo, a quien su ex marido ha dejado de pagarle la cuota alimentaria y amenaza, además, con despojarla de la tenencia de la criatura, pregunta sobre los derechos que le asisten. Jurisprudencia sentada y recursos personales en su favor, son explicados en forma clara y exhaustiva.

Respuesta gratuita a su problema escribiendo a: Consultorio Jurídico CRONICA. Azopardo y Garay, 1063 - Buenos Aires

lugar a la demanda por usted iniciada y obligando al alimentante a cumplir con su prestación, con efecto retroactivo (desde la fecha del reclamo) e impo niéndole los costos del jui-La exigibilidad de lo hace en forma particular

obligación del padre del menor es irreversible y no dude en que conseguirá sus objetivos para el beneficio del mismo

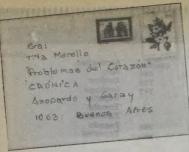
del mismo.

El pedido que usted planteará tiene su fundamento jurídico en las previsiones del Art. 367 del Código Civil y en el Art. 638 siguientes y concordantes del Código Procesal, ello sin perjuicio de las acciones que le corresponden por la via penal por el "delito de abandono de personas" conforme lo dispuesto por el Art. 106 del Código Penal y la Ley 13.944 de Incumpli-miento de los Deberes de Asistencia Familiar, que sancionan el proceder de marido con penas privati-vas de libertad

Tiene en sus manos la solución del problema. Trate primero de hacer entrar en razones a su esposo y de persistir en su actitud, enviele un telegrama colacionado reclamándole alimentos para el menor, bajo apercibimiento de iniciar las acciones judiciales del caso (en este sentido me remito a lo que expuse ante-riormente). No se desanime y verá que en forma inme-diata o mediata logrará sus objetivos, bajo la tutela de la legislación que rige la materia y con el asesoramiento de un profesional de

su confianza. En cuanto a las amenazas del padre del niño en el sentido de qui-tarle su tenencia definitiva, cabe tener presente que cape tener presente que para hacería efectiva ten-drá que probar que usted está incapacitada para ejercerla y en definitiva es el Juez el que resolverá el diferendo, de acuerdo con las circunstancias del caso y lo que resulte más favorable al menor.

Pero para llegar a este punto obviamente debera reclamársela a nivel judi-cial mediante la promoción de un juicio de tenencia de-finitiva, que dudo que inicie, teniendo en cuenta los elementos que me aporta en su carta y fundamental-mente el proceder de su marido en cuanto al al pago de los alimentos.



#### **PROBLEMAS DEL CORAZON**

Contesta Tita Merello



Señores de CRONICA de la Mujer; ¡GRACIAS!

Gracias por acordarse de todas las mujeres que, como yo, libran la batalla diaria. Gracias por este suplemento que nos permite informarnos de temas de actualidad sin engrosar el presupuesto.

Gracias por la calidad de sus temas. Gracias por hacernos sentir que, detrás de sus páginas, hay gente con ganas de ayudarnos a ser más gente

Gracias por seleccionar para nosotras la moda, el maquillaje, la cocina, los consejos

Gracias por los excelentes profesionales que

Gracias porque en mi caso particular -tengo 27 años y 3 hijos— ustedes me regalan mo-mentos de cultura y recreación, que dado el costo de las revistas, hacía mucho tiempo que no podľa disfrutar.

Gracias una vez más a ustedes y al diarlo CRONICA que siempre está con el pueblo.

Cariñosamente Amanda Ferraro Almirante Brown - Temperley Pcia. de Buenos Aires

#### Señora Tita Merello:

Deseo saber si por su intermedio puedo conseguir la ayuda que necesito. No puedo trabajar fuera de mi casa porque estoy en-ferma del corazón. Podría coser, pero necesito una máquina para ello. Mi hija mayor trabaja, pero las dos más chicas están en la escuela primaria. Mi esposo tiene reumatismo y mi suegra sufre de arteroescierosia. El sueldo de mi hija es nuestro único recurso.

> Nora Lazo José Maria Moreno esq. San Carlos. Bosque Norte. Florencio Varela. Ruta 2 Km. 29. Prov. de Buenos Aires.

#### Nota de redacción:

Las personas interesadas en ayudar a la señora Lazo, pueden dirigirse directamente a la dirección indicada en la carta que ella hiciera llegar a esta redacción



# CONSEJOS ASTROLOGICOS

Por Lily Sullos

Los signos friolentos: por la circulación lenta; Géminis, por la mala oxigenación de su sangre; Capricornio, también por razones circulatorias. Los "calientes" son general-mente los signos de Fuego: Aries, Leo y Sagitario. Si su niño pisciano tirita cuando todos ustedes tienen calor, no hay que pensar inmediatamente que esté en-fermo; es su naturaleza, su metabolismo

Bajo el signo de Libra en que actualmente estamos, florece la coquetería femenina. También se incre-menta la función hormonal de la mujer. Los matrimo-nios, la mayoría, donde no exista por supuesto una falla fundamental, pueden mejorar mucho. Conviene tener conciencia de ese agradable fenómeno, fomentando todo lo que pueda mejorar las relaciones de pareja; arreglo personal. dulzura, perdón, coquetería

Las personas del signo Géminis son terriblemente curiosas. Esto ya se manifiesta desde la niñez. Para ofender a un geminiano -más a una geminiana-no hay nada mejor que ocultarle algo. Tampoco se debe mantener una conducta parca y discreta; ellos ne-cesitan chismear, enterarse de todo, sin la mínima mala voluntad. Si usted tiene una amiga geminiana, no espere que le guarde sus secretos.

El signo más olvidadizo indudablemente, Piscis. Ellos viven en una constante ensoñación, ligeramente disociados de la rea-

lidad. Fijar detalles materiales les cuesta mucho. El escolar de ese signo cosecha muchas amonestaciones por sus distracciones. Conviene estar siempre detrás de él, haciéndole acordar sus pequeñas obligaciones

Las personas que nacieron a la puesta del Sol, sue len ser bastante contradictorias. El Ascendente o se Horizonte se encuentra en el signo opuesto de sus signos natales. Por ejemplo, un virginiano nacido a la puesta del Sol tiene el Horizonte en el signo Piscis, opuesto a Virgo: Por su Ascendente será un poco pis-ciano: soñador, idealista, olvidadizo y creativo, siendo estas virtudes bastante renidas con la meticulosidad y mente organizada de Virgo

# GUIA LUNAR PARA LA MUJER

2 de octubre: Luna en Acuario, día de innovaciones en su guardarropa, estilo, y... en su modo

Los días 3-4: Luna en Piscis, trae inspiración artística y muche espiritualidad, pero también el

peligro de llegar tarde a cuantos lugares donde usted esté invitada.

Los 5-6: Luna llena o sea: Luna en Aries y Sol en Libra, oposición Luna-Sol, dos días muy hostiles para cualquier iniciativa.

Los 7-8-:Luna en Tauro. Esta vez inclina a las discusiones sobre dinero, intereses. Es acon-

sejable efectuar esa limpieza planeada y tantas veces posteroada en la casa.

# HOROSCOPO

Por Lily Sullos

(ENTRE EL 2 Y EL 8 DE OCTUBRE)



ARIES



TAURO



Amor: Los días 7-8 le traen

un gran alivio y también mayor comprensión. Son días de

conquista; magnetismo espe-

cial para reconquistar amores algo mustios últimamente...

No debe descuidar su arreglo

personal, ni en la cocina. Finanzas: Semana útil, los

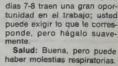


GEMINIS

Amor: Los días 5-6 traen discordia y disgustos, ya que usted se pone muy nerviosa y podria actuar con injusticia...

Finanzas: Los mismos dias son muy poco favorables para compras importantes o para cualquier cambio brusco. ¡No se ponga impaciente! Es muy importante ahorrar un poco, ya que pronto tendrá una gran oportunidad de comprar algo muy deseado.

Salud: Peligro de una de compostura digestiva por imprudencia o por nervios.



LEO

Amor: Usted se sentirá algo

desconcertada ante una si-

saber qué pensar... Su habi-tual generosidad la inclinarà a

perdonar, pero los días 7-8 son muy negativos para cualquier

Finanzas: Pequeño tropiezo

en un proyecto de viaje corto o cambio de lugar: puede fal-

tarle lo justo para realizarlo, habiéndolo gastado anterior-

tuación bastante confusa,

acercamiento

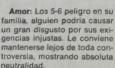
Amor: Los días 3-4 son basadversos, si usted piensa utilizarlos para un acerca-miento. Sus buenos propósi-

inversiones o planes de mu-danza. Si no lo ha hecho hasta

viosa, molestias intestinales

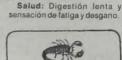


CANCER



Finanzas: Gastos familiares pueden ser por la salud de al guien; necesidad de reponer provisiones o arreglar algo que últimamente se ha hecho

Salud: Le conviene un régimen muy aligerado, sin fritos, sin grasas y embutidos



**ESCORPIO** 

mejores: hay mucha dulzura y

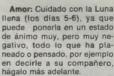
mucha indulgencia también,

usted perdona con más faci-

lidad que en otros momentos. Los 7-8 son todo lo contrario.

Finanzas: Lenta mejora de

Amor: Los días 3-4 son los



LIBRA

Finanzas: lo mismo vale en ese campo, en los días mencionados no haga mayores gastos, ni vende nada impor tante, ya que podría perder dinero.

Salud: Tensión nerviosa pero en general bien.

CAPRICORNIO

Amor: Los 5-6: Si usted in-

siste, solo logrará un distan-ciamiento. Cualquier actitud

suya aparecerá como "dura" o

Finanzas: Los 7-8 son los

más aconsejables para cual-

quier conversación al res-

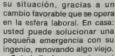
pecto: un proyecto suyo para mejorar su situación mediante

un trabajo extra, tendrá buen

tión; sea muy frugal

Salud: Mejora mucho, pero

nana amenaza su diges-



Salud: En frança mejora, si no exagera con los platos ricos en grasas

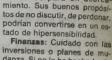


#### ACHARIO

Amor: El meior dia es el 2: usted habla libremente, sin temores, su sinceridad cautiva convence. Los 7-8 son un poco desagradables: una persona de su familia podria ponérsele en contra.

Finanzas: Problemas en torno de un viajecito o trámite, usted podria perder un docu-mento u olvidar de algo funamental en el trabajo. Salud: Molestias respirato-

rias: garganta, nariz, bron-quios; fatiga.



ahora, será bastante difícil en estos momentos. Posibles gastos inesperados en la casa. Salud: Mucha tensión ner-



#### VIRGO

Amor: Los días 3-4 son muy negativos por el clima hostil su compañero podría culparla por cualquier cosa, descar-gando su mal humor en usted. Le conviene atajar con dignidad, no respondiendo con

agresividad a sus ataques... Finanzas: Excelentes, Júpiter ya está ayudándola; posible solución inmediata a sus problemas, si usted pertenece al primer decanato.

Salud: Una gran mejora; si usted sigue un régimen o tratamiento, resultados positivos



#### SAGITARIO

Amor: Los días 3-4 podrían ocasionar ciertas molestias entre usted y su pareja: usted tiende a enojarse por cualquier cosa... Muy pronto llegará para usted la definición, la cla-

ridad en su corazón. Finanzas: Júpiter está en su contra: si hasta ahora no ha efectuado ninguna inversión importante, compra, venta, cambio de lugar, no es favorable hacerlo ahora.

Salud: Conviene cuidar la función intestinal, evitando alimentos fermentativos.



Amor: La Luna pisciana la favorecerá en los días 3-4, ofreciéndole la posibilidad de reencuentro. Dero ... prohibido hablar de dinero.

Finanzas: Le conviene reducir gastos y desechar planes de grandes cambios; si hasta ahora no ha logrado mudarse o viaiar, no le conviene hacerlo ahora. Si es usted del primet decanato de su signo, menos

Salud: Flora intestinal floja, digestión lenta; pereza.



Filósofos y Sabios Afirmaron que las Mujeres son Seres Inferiores

# **EL MACHISMO**



#### 

Muier debieras ir vestida de luto v andraios. presentandote como una penitente anegada en lagrimas, redimiendo asi la falta de haber perdido al genero humano. Tu eres la puerta del infierno, tu fuiste la que rompiste los sellos del arbol vedado, tu la primera que violaste la ley divina, tu la que corrompiste a aquél a quien el diablo no se atrevia a atacar de frente, tu fuiste la causa de que Jesucristo muriera

#### Tertuliano (filósofo cristiano de la antigüedad)

Tertuliano era un exagerado -qué duda cabe - porque como cristiano deberia haber sabido que Dios creó conjuntamente al hombre y a la mujer y los hizo "a su imagen y semejanza". (Génesis 1, 27). En cuanto a la igualdad de derechos y obligaciones, el Antiguo Testamento es meridianamente nitido y preciso: "No hay judío ni griego, y no hay siervo ni libre, no hay varón ni hembra..." (Gal. 3, 28). Es decir, se proclama la absoluta

Sin embargo, los seguidores de Tertuliano parecen haber sido mayoria y de esa posición —sólidamente sedimentada a lo largo del milenio medieval— apenas si pudo emerger el ideal caballeresco de la Alta Edad Media, con sus rigurosas y un tanto arbitra-rias ideas respecto de los derechos del amor.

#### NO ERAN LOS UNICOS

Pero los caballeros medievales no eran los únicos en practicar un cerrado y oscurantista machismo. En el Código Hindú de Manú (elaborado entre 3.000 y 2.000 años antes de Cristo) se "La mujer no mira si el hombre es joven ni si es hermoso ni si es contrahecho; es hombre y basta; porque el mar jamás está

# **FEMINEIDAD**

#### VIRILIDAD CARACTERES

Suave, dulce. Sentimental. Afectiva. Intuitiva 'Atolondrada'', impulsiva, imprevisora. Superficial. Frágil ("sexo débil"). Sumisa

Dependiente. Cobarde (protegida). Tímida. Recatada, prudente. Coqueta. Voluble, inconstante. Seductora quistada). Puede Ilorar

Insegura. Pasiva. Sacrificada, abnegada

Duro, rudo. Frío. Intelectual. Racional.

Planificado. Profundo. Fuerte. Dominante, autoritario.

Independiente. Valiente (protector). Agresivo. Audaz Sobrio

Conquistador. Hombres no lloran. Seguro. Activo.

Cómodo

Estable.

harto de ríos, ni el fuego de leña, ni la mujer de hombres... Dios hizo a la mujer naturalmente perversa, enamorada de su lecho, prendada de su silla, de sus adornos y desordenada en sus

Como si no fuera suficiente con tanto antiguo testimonio, don Carlos Darwin, célebre investigador del siglo pasado, dijo en "En el origen de las especies": "Por lo general, se admite que la intuición, la percepción rápida y acaso la imitación se dan de modo más acusado en la mujer que en el hombre"; ¿parece un elogio, verdad? Caima, que faita el resto: "Pero algunas de dichas facultades son atributo de las razas inferiores (...) La diferencia fundamental entre las facultades intelectuales de ambos sexos resulta sobradamente probada por los resultados obtenidos, siempre superiores en el hombre que en la mujer.

#### TIEMPOS MODERNOS

De modo abierto o encubierto, una corriente de misoginia (intolerancia a las mujeres) viene recorriendo el curso de la historia, independientemente de los hallazgos que van conduciendo a la evolución y perfeccionamiento de la civilización

Según contemporáneos, el médico vienés Sigmund Freud, cayó en tales desmesuras, al atribuir a la mujer la condición de hombre incompleto"

En suma, ¿qué es el machismo? Un mito de la vida cotidiana. Un mito se elabora cuando se aislan algunos elementos constitutivos del carácter (ver recuadro) y se le otorgan el valor de una verdad absoluta e inmodificable.

Es cierto que las mujeres son suaves, intuitivas y coquetas. Pero también es cierto que saben defender con uñas y dientes la vida de sus hijos.

Y es verdad que los hombres pueden ser duros, dominantes y agresivos, pero también es verdad que a veces a ellos les rodea y abraza la tristeza, el sentimentalismo y las ganas de llorar.

Porque el hombre y la mujer han sido creados por el mismo Supremo Hacedor

#### Julia Elena Dávalos

"Haber machismo, hay. En un plano general, el hombre ar-gentino es machista. Como también la mujer ejerce su feminismo. Pienso que algo debe cambiar: ni tanto machismo ni tanta femineidad. Vo pertenezco de algún modo a una generación pasada. No soy una mujer de negocios, no hago manejos contables, y si no tuviera este trabajo, sería tal vez ama de casa... La subordinación a mi marido, voluntaria, que me gusta, hace

que sea una mujer que no tiene contacto con los hombres, salvo en los buenos momentos de mi trabajo. Por otra parte, no se puede atacar al machismo como una condición absolutamente negativa del hombre: es atávico. La mujer moderna para ganar regativa dei nombre: es atavico. La mujer moderna para ganar otras fronteras ha entrado en ciertos límites que le exigen un comportamiento masculino: sabe entonces a qué atenerse. Yo no sufro el machismo porque tengo a mi marido. Trabajamos juntos y a él le caben los momentos que a mi, quizá, me pueden violentar o hacerme sentir el machismo. Creo que lo sufre más la mujer que está sola, cuando tiene que hacer de hombre y de mujer, mantener su casa, atender a sus hijos . . . Lo ideal sería ver las cosas positivas de la relación entre el hombre y la mujer. No es tan difficil



Buenos Aires, Martes 2 de Octubre de 1979

#### Edda Díaz

Estoy en contra de todos los totalitarismos, machismo, feminismo, entre otros. No me gustan los 'ismos'. Terminemos con los

En cuanto al otro aspecto de la cuestión, no he sufrido ninguna

humillación personal de tipo machista. En una sociedad como la de América Latina, bastante machista. es dificil hacer una carrera siendo mujer. Hasta han llegado a preguntarme si las mujeres tenemos humor. . icomo si el humor era que ver con el sexo y no con la inteligencia!



CRONICA de la Mujer

#### Malvina Pastorino

En realidad, yo no puedo opinar sobre el machismo porque no lo conozco. Nunca he tenido que enfrentarme a el

Se también que hay gente que hace abuso de una supuesta

Yo creo que el hombre argentino no es machista. Es compa

nero de la mujer y francamente accesible. Conozco muchos matrimonios, por eso —en alguna medida-pienso que este no existe, al menos dentro de mi panorama de vida. No sé qué ocurre en otros lugares

Además, por mi caracter no hubiera podido conocer el machismo. ¿Por qué? Porque no soporto esta actitud. No creo que sea una conducta normal. Aclaro: todos los seres humanos tienen sus derechos. Y el hecho de que no me guste el machismo, no implica que no se respete al hombre como hombre. Pero de ser hombre a ser machista, hay una gran diferencia".



PAGINA 15







SANDALIAS, LAS PREFERIDAS
EN EL FRESCO ANDAR PRIMAVERAL

Sandalias y chinelas, en gamuza o cuero, en modelos supermodernos o muy clásicos, serán las "infaltables" de esta temporada.



Con un destacedísimo moño adeiante se presentan estas chineias, en tulgurante azul francia.



En una gama de verlados colores se muestra una sandalía, ouyas tiritas han sido entrelazadas.



Para la comodidad colidiana: sandalias muy prácticas de laco bajo, en gamuza color beige.

Dirección: "Mc Shoes"

amor es...



NES QUE LATEN COMO SI FUERA UNO.

Prohibida su reproducción.

amor es...



...TENER A ALGUIEN A QUIEN ACARI-CIAR

> Derechos reservados por CRONICA. Prohibida su reproducción.

amor es...



... HO BAJARLE DE SU PEDESTAL

> Derechos reservados por CRONICA. Prohibida su reproducción.